



Republic of South Africa  
Republiek van Suid-Afrika

P.7

TOURISM AND MIGRATION: FEBRUARY 1981

TOERISME EN MIGRASIE: FEBRUARIE 1981

The number of visitors from other countries who arrived in South Africa totalled 59 830. Of this total 45 362 persons came to South Africa on holiday including a number in transit; 12 532 for business reasons and 1 936 for study purposes. During the same month the number of South Africans who departed for visits to other countries totalled 31 500. Of these 20 639 went on holiday; 10 522 went on business and 339 left for study purposes.

Die getal besoekers uit ander lande wat in Suid-Afrika aangekom het beloop 59 830. Van hierdie totaal het 45 362 persone na Suid-Afrika met vakansie gekom, insluitende 'n getal wat deurreisend was; 12 532 het gekom vir besigheidsdoeleindes en 1 936 vir studiedoelindes. Gedurende dieselfde maand het die getal Suid-Afrikaners wat vertrek het om ander lande te besoek, 31 500 beloop. Hiervan het 20 639 met vakansie gegaan, 10 522 het gegaan vir besigheidsdoeleindes en 339 het vir studiedoelindes vertrek.

The number of immigrants, viz. persons intending to settle in South Africa, totalled 3 193. It should be noted that the figure of 3 193 includes 547 persons who arrived as visitors at one time or another, and since became approved immigrants. The number of emigrants, viz. persons who left South Africa to settle in other countries, totalled 833. The net result of immigration and emigration was a gain for South Africa of 2 360 persons.

Die getal immigrante, d.w.s. persone wat van voornemens is om hulle in Suid-Afrika te vestig, het 3 193 beloop. Dit sal opgemerk word dat die syfer van 3 193 persone, 547 persone insluit wat op een of ander tyd as besoekers aangekom het en wat sedertdien goedgekeurde immigrante geword het. Die getal emigrante, d.w.s. persone wat Suid-Afrika verlaat het om hulle in ander lande te vestig, het 833 beloop. Die netto resultaat van immigrasie en emigrasie was 'n aanwinst vir Suid-Afrika van 2 360 persone.

Arrival and departure of visitors from overseas

Table 3 shows that a number of visitors from overseas arrived by car or bus (road). These visitors, after arrival in the R.S.A., visited the neighbouring states and returned to the R.S.A. before departing again.

Aankoms en vertrek van besoekers van oorsese lande

In tabel 3 word getoon dat sommige van die besoekers van oorsese lande per motor of bus (pad) aangekom het. Sodanige besoekers het na aankoms in die R.S.A. die buurstate besoek en dan teruggekeer na die R.S.A. voordat hulle weer vertrek.

Tourism between the R.S.A. and Botswana Lesotho and Swaziland (B.L.S.-countries)

Data in respect of R.S.A. and B.L.S.-tourists are excluded with effect from December 1980, the reason being that the collection of the basic data has been discontinued.

Toerisme tussen die R.S.A. en Botswana, Lesotho en Swaziland (B.L.S.-lande)

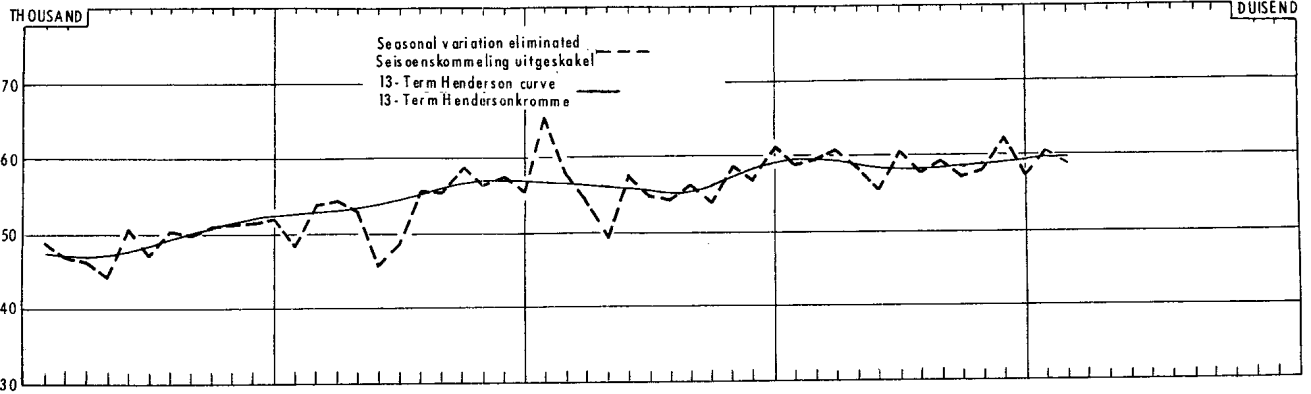
Gegewens ten opsigte van R.S.A. en B.L.S.-toeriste word vanaf Desember 1980 uitgesluit aangesien die invordering van die basiese gegewens gestaak is.

*M. Koekemoer*

SECRETARY FOR STATISTICS  
SEKRETARIS VAN STATISTIEK

FOREIGN VISITORS : ARRIVALS

VREEMDE BESOEKERS : AANKOMS



IMMIGRANTS AND EMIGRANTS

IMMIGRANTE EN EMIGRANTE

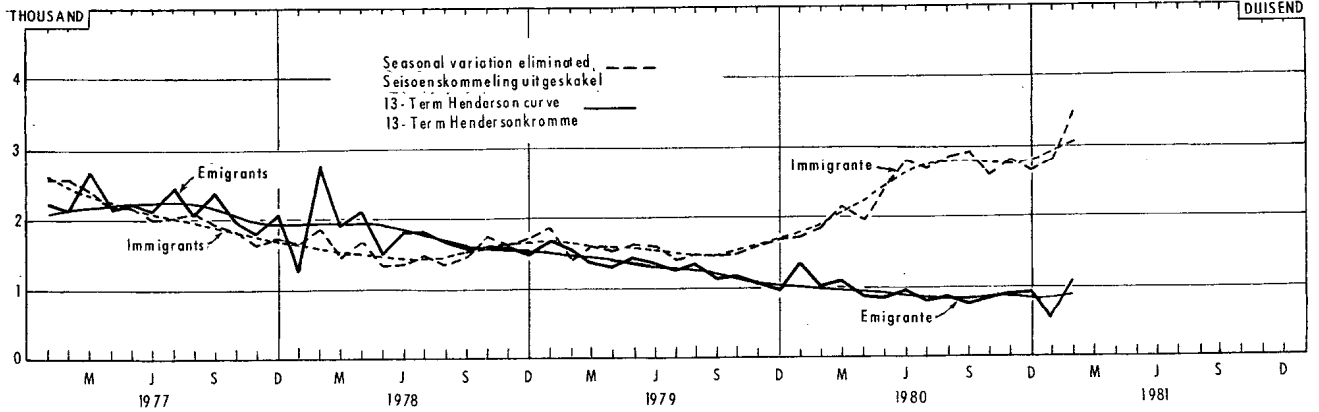


TABLE 1.1 - TOURISM  
FOREIGN VISITORS AND R.S.A. RESIDENTS

TABEL 1.1 - TOERISME  
VREEMDE BESOEKERS EN R.S.A. INWONERS

Purpose of visit	Feb./Febr.		Jan. - Feb./Febr.		Year - Jaar		Doel van besoek
	1981	1980	1981	1980	1980		
1. ARRIVALS: GRAND TOTAL	93 015	112 130	220 017	263 006	1 501 274		1. AANKOMS: GROOTTOTAAL
1.1 Foreign visitors - Total	59 830	60 626	123 060	122 436	702 794		1.1 Vreemde besoekers - Totaal
Business	12 532	12 432	24 595	24 186	141 637		Besigheid
Holiday, including persons in transit	45 362	46 352	94 128	94 257	547 162		Vakansie, insluitende deurgaande reisigers
Study	1 936	1 842	4 337	3 993	13 995		Studie
1.2 South African residents returning	33 185	51 504	96 957	140 570	798 480		1.2 Terugkerende Suid-Afrikaanse inwoners
2. DEPARTURES: GRAND TOTAL	87 438	107 960	205 073	252 011	1 500 116		2. VERTREK: GROOTTOTAAL
2.1 Foreign visitors	55 938	56 758	134 535	135 393	688 350		2.1 Vreemde besoekers
2.2 South African residents departing temporarily - Total	31 500	51 202	70 538	116 618	811 766		2.2 Suid-Afrikaanse inwoners wat tydelik vertrek - Totaal
Business	10 522	20 109	20 812	41 409	227 653		Besigheid
Holiday	20 639	30 576	48 494	73 593	573 501		Vakansie
Study	339	517	1 232	1 616	10 612		Studie

TABLE 1.2 - TOURISM  
FOREIGN VISITORS AND R.S.A. RESIDENTS  
MODE OF TRAVEL

TABEL 1.2 - TOERISME  
VREEMDE BESOEKERS EN R.S.A. INWONERS  
WYSE VAN REIS

Arrivals and Departures	Total Totaal	Mode of travel - Wyse van reis				Aankoms en Vertrek			
		Sea-See		Rail-Spoor			Road-Pad		Air-Lug
		February 1981					Februarie		
1. ARRIVALS:									
1.1 Foreign visitors	59 830	1 090	36	19 106	39 598			1. AANKOMS:	
1.2 R.S.A. residents	33 185	449	31	8 099	24 606			1.1 Vreemde besoekers	
2. DEPARTURES:								1.2 R.S.A. inwoners	
2.1 Foreign visitors	55 938	1 129	81	17 583	37 145			2. VERTREK:	
2.2 R.S.A. residents	31 500	645	50	8 043	22 762			2.1 Vreemde besoekers	
								2.2 R.S.A. inwoners	

TABLE 2.1 - MIGRATION

TABEL 2.1 - MIGRASIE

Immigrants and emigrants	Feb. - Febr.		Jan. - Febr./Febr.		Year-Jaar	
	1981	1980	1981	1980	1980	1980
1. Persons who arrived as approved immigrants	2 646	1 176	5 290	2 546	22 258	
2. Persons who after arrival as visitors were approved as immigrants	547	551	1 078	1 129	7 107	
3. Immigrants: Grand Total	3 193	1 727	6 368	3 675	29 365	
4. Emigrants	833	791	1 422	2 269	11 363	
5. Net gain/loss	+2 360	+936	+4 946	+1 406	+8 002	

Immigrante en emigrante

1. Persone wat as goedgekeurde immigrante aangekom het
2. Persone wat na aankoms as besoekers goedgekeur is as immigrante
3. Immigrante: Groottotaal
4. Emigrante
5. Netto aanwins/verlies

4

TABLE 2.2 - MIGRATION:  
MODE OF TRAVELTABEL 2.2 - MIGRASIE  
WYSE VAN REIS

Immigrants and emigrants	Total Totaal	Mode of travel - Wyse van reis			
		February 1981		Februarie	
		Sea-See	Rail-Spoor	Road-Pad	Air-Lug
1. Immigrants 1/	2 646	5	3	846	1 792
2. Emigrants	833	2	-	32	799

Immigrante en emigrante

1. Immigrante 1/
2. Emigrante

1/ Persons who arrived as approved immigrants

1/ Persone wat as goedgekeurde immigrante aangekom het

TABLE 2.3 - MIGRATION

TABEL 2.3 - MIGRASIE

## IMMIGRANTS: OCCUPATIONAL GROUPS

## IMMIGRANTE: BEROEPSGROEPE

Occupational groups	Feb. - Febr.		Jan. - Feb./Febr.		Year		Beroepsgroep
	1981		1981		Jaar		
		1980		1980		1980	
Professional, Technical and Related Workers							Professionele, Teghiese en Verwante Werkers
Engineers	101	38	231	94	863		Ingenieurs
Medical doctors and Dentists	8	6	22	21	161		Geneeshere en Tandartse
Accountants	18	19	48	36	268		Rekenmeesters
Educationists	22	21	68	52	298		Opvoedkundiges
Other	220	126	471	244	2 174		Ander
Total	369	210	840	447	3 764		Totaal
Administrative and Managerial Workers	70	62	162	115	891		Administratiewe en Bestuurswerkers
Clerical and Related Workers	197	134	408	290	2 326		Klerklike en Verwante Werkers
Sales Workers	73	61	150	126	926		Verkoopswerkers
Service Workers	51	45	117	77	764		Dienswerkers
Agricultural, Animal Husbandry and Forestry Workers, Fishermen and Hunters	9	14	23	31	257		Landbou-, Veeteelt-, en Bosbouwerkers, Vissers en Jagters
Production and Related Workers	337	189	747	384	3 113		Produksie en Verwante Werkers
Workers not classifiable by occupation	59	37	133	89	669		Werkers nie volgens beroep geklassifiseer nie
Persons not economically active	2 028	975	3 788	2 116	16 655		Persone nie ekonomies bedrywig nie
Total	3 193	1 727	6 368	3 675	29 365		Totaal

TABLE 2.4 - MIGRATION

TABLE 2.4 - MIGRASIE

EMIGRANTS: OCCUPATIONAL GROUPS

EMIGRANTE: BEROEPSGROEPE

Occupational groups	Febr. - Febr.		Jan. - Febr./Febr.	Year Jaar	Beroepsgroepe
	1981	1980			
				1980	
Professional, Technical and Related Workers					Professionele, Tegnieese en Verwante Werkers
Engineers	14	18	38	334	Ingenieurs
Medical doctors and Dentists	5	4	7	74	Geneeshere en Tandartse
Accountants	12	13	16	156	Rekenmeesters
Educationists	14	13	25	208	Opvoedkundiges
Other	56	79	105	951	Ander
Total	101	127	191	1 723	Totaal
Administrative and Managerial Workers	17	28	30	374	Administratiewe en Bestuurs- werkers
Clerical and Related Workers	46	71	93	842	Klerklike en Verwante Werkers
Sales Workers	10	25	21	322	Verkoopswerkers
Service Workers	4	17	9	123	Dienswerkers
Agricultural, Animal Husbandry and Forestry Workers, Fishermen and Hunters	3	1	3	45	Landbou-, Veeteelt-, en Bosbouwerkers, Vissers en Jagters
Production and Related Workers	55	67	106	1 007	Produksie en Verwante Werkers
Workers not classifiable by occupation	12	16	26	300	Werkers nie volgens beroep geklasseer nie
Persons not economically active	585	439	943	6 627	Persone nie ekonomies bedrywig nie
Total	833	791	1 422	11 363	Totaal

TABEL 3 - TOERISME EN MIGRASIE  
 VREEMDE BESOEKERS: AANKOMS VOLGENS LAND VAN VERBLIFY  
 IMMIGRANTE: LAND VAN VORIGE PERMANENTE VERBLIFY  
 EMIGRANTE: LAND VAN BESTEMMING EN BURGERSKAP

TABEL 3 - TOURISM AND MIGRATION  
 FOREIGN VISITORS: ARRIVALS BY COUNTRY OF RESIDENCE  
 IMMIGRANTS: COUNTRY OF PREVIOUS PERMANENT RESIDENCE  
 EMIGRANTS: COUNTRY OF DESTINATION AND CITIZENSHIP

Country	Foreign visitors - Vreemde besoekers										Migration - Migrasie			Land
	Feb. - Febr.		Mode of travel - Wyse van reis						Immigrants Immigrante	Emigrants Emigrante				
	1980	1981	Sea See	Rail Spoor	Road Pad	Air Lug	Destination Bestemming	Citizenship Burgerskap						
GRAND TOTAL	60 626	59 830	1 090	36	19 106	39 598	3 193	833	833	581		833	GROOTOTAAL	
AFRICA:													AFRIKA:	
Angola	18 101	17 342	58	31	11 380	5 873	1 451	225	225	1		581	Angola	
Botswana	2 714	2 316	-	-	1 974	342	3	-	-	-		-	Botswana	
Kenya	198	245	5	-	40	200	5	-	-	-		-	Kenia	
Lesotho	1 824	1 109	-	-	879	230	1	-	-	-		-	Lesotho	
Malawi	368	320	-	-	47	273	9	-	-	-		-	Malawi	
Mauritius	267	253	10	-	26	217	13	-	-	-		-	Mauritius	
Mozambique	368	391	-	21	230	140	8	2	2	-		-	Mosambiek	
R.S.A.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		401	R.S.A.	
Swaziland	2 469	1 609	-	-	1 394	215	13	-	-	-		-	Swaziland	
Zambia	607	577	-	-	97	480	24	1	1	-		-	Zambië	
Zimbabwe	8 631	9 850	5	10	6 506	3 329	1 362	218	218	-		180	Zimbabwe	
Other	654	672	38	-	187	447	10	3	3	-		-	Ander	
ASIA:													ASIë:	
India	2 136	2 572	263	-	446	1 863	45	7	7	-		1	Indië	
Israel	168	182	61	-	58	63	2	-	-	-		-	Israel	
Japan	626	805	-	-	145	660	36	6	6	-		1	Japan	
Other	665	646	39	-	13	594	7	1	1	-		-	Ander	
	677	939	163	-	230	546	7	1	1	-		-		
AMERICAS:													AMERIKAS:	
Argentina	9 498	8 490	49	1	1 764	6 676	65	53	53	-		2	Argentinië	
Brazil	3 635	1 846	5	-	365	1 476	11	-	-	-		-	Brazilië	
Canada	324	255	-	-	16	239	2	36	36	-		2	Kanada	
Uruguay	1 001	1 043	3	-	327	713	12	17	17	-		-	Uruguay	
U.S.A.	72	35	1	-	8	26	-	-	-	-		-	V.S.A.	
Other	4 265	5 013	29	1	952	4 031	34	-	-	-		-	Ander	
	201	298	11	-	96	191	6	-	-	-		-		

TABEL 3 - TOERISME EN MIGRASIE  
 VREEMDE BESOEKERS: AANKOMS VOLGENS LAND VAN VERBLYF  
 IMMIGRANTE: LAND VAN VORIGE PERMANENTE VERBLYF  
 EMIGRANTE: LAND VAN BESTEMMING EN BURGERSKAP

TABEL 3 - TOURISM AND MIGRATION  
 FOREIGN VISITORS: ARRIVALS BY COUNTRY OF RESIDENCE  
 IMMIGRANTS: COUNTRY OF PREVIOUS PERMANENT RESIDENCE  
 EMIGRANTS: COUNTRY OF DESTINATION AND CITIZENSHIP

Country	Foreign visitors - Vreemde besoekers										Migration - Migrasie			Land	
	Feb. - Febr.		Mode of travel - Wyse van reis					Immigrants		Emigrants		Land			
	1980	1981	Sea See	Rail Spoor	Road Pad	Air Lug	Immigrante	Destination Bestemming	Citizenship Burgerskap						
	February 1981 Februarie														
EUROPE:	29	566	30	148	651	4	5	214	24	279	1	604	213	232	EUROPA:
Austria	474	449	2		43			43	404	404		10	3	6	Oostenryk
Belgium	547	531	4		79			79	448	448		16	1	1	België
Denmark	266	299	8		93			93	198	198		7			Denemarke
Finland	108	101	1		25			25	75	75					Finland
France	1	661	1	530	24			245	1	261		23	1	1	Frankryk
Greece	456	357	42		13			13	302	302		13	2	2	Griekeland
Ireland	448	469	4		154			154	311	311		13	4	7	Ierland
Italy	1	314	51	123	4			174	898	898		22	6	6	Italië
Netherlands	1	545	42	1391	42			203	1	146		33	20	30	Nederland
Norway	204	173	38		16			16	119	119					Noorweë
Portugal	639	506	36		74	2		74	394	394		38	7	10	Portugal
Spain	746	608	116		18			18	474	474		2	2		Spanje
Sweden	344	445	9		203	1		203	232	232			1	1	Swede
Switzerland	1	136			215			215	1	165		22	8	7	Switserland
U.K.	14	482	195	15 579		1		2 994	12	389	1	337	136	148	V.K.
West Germany	4	680	49	4 956	49			625	4	282		55	19	13	Wes-Duitsland
Other	516	251	30		40			40	181	181		13	3		Ander
OCEANIA:	1	323	69	1 278	69			302	907	907		28	335	17	OSEANIË:
Australia	1	057	58	1 039	58			236	745	745		13	319	13	Australië
New Zealand	262	238	11		66			66	161	161		14	16	3	Nieu-Seeland
Other	4	1							1	1		1		1	Ander
UNSPECIFIED	2														ONGESPESIFISEERD